

《英语导游口译手册》

图书基本信息

书名：《英语导游口译手册》

13位ISBN编号：9787500604013

10位ISBN编号：7500604017

出版时间：1987-12

出版社：中国青年出版社

页数：386

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介以及在线试读，请支持正版图书。

更多资源请访问：www.tushu111.com

书籍目录

Unit One : Numbers 数字

Exercise 1 : Population and Area (人口和面积)

Exercise 2 : Length and Height (长度和高度)

Exercise 3 : Numbers in Current Affairs (时事数字)

Exercise 4 : Addition and Reduction of Numbers

(数字的增加和减少)

Exercise 5 : Multiplication and Percentage

(倍数和百分比)

Key to the Exercises (译文)

Comments on the Exercises (练习讲评)

Unit Two : Geography & Climate 地理和气候

Exercise 1 : Direction and Location (方向和位置)

Exercise 2 : Geographical Environment (地理环境)

Exercise 3 : Climate and Weather (气候和天气)

Climate of Britain (英国的气候)

Key to the Exercises (译文)

Comments on the Exercises (练习讲评)

Unit Three : History 历史

Exercise 1 : China ' s Historical Events

(中国历史简谈)

Key to the Exercises (译文)

Comments on the Exercises (练习讲评)

Unit Four : Cities and Provinces 省市简介

Exercise 1 : Briefing on a Place (地方简介)

Liaoning Province (辽宁省)

Exercise 2 : Highlights of a Place (地方特点)

Cities in the United States (美国城市)

Exercise 3 : A Province ' s Agriculture (省区农业简介)

Zhejiang Province (浙江省)

Exercise 4 : A City ' s Trade and Transportation

(城市商贸运输简介)

Trade and Transportation of Britain

(英国的贸易运输)

Key to the Exercises (译文)

Comments on the Exercises (练习讲评)

Unit Five : Industry 工业

Exercise 1 : Achievements in China ' s Industry

(中国工业成就)

Exercise 2 : China ' s Shipbuilding Industry

(中国的造船工业)

Exercise 3 : China ' s Iron and Steel Industry

(中国的钢铁工业)

Exercise 4 : Economic Reforms in Industry

(工业经济改革)

Exercise 5 : Industries in Canada , United States and

Britain (加拿大、美国和英国的工业)

Key to the Exercises (译文)

Comments on the Exercises (练习讲评)

Unit Six : Agriculture 农业

Exercise 1 : Farmlife in China (中国农业)

Scientific Farming (科学种田)

Exercise 2 : Economic Reform in Agriculture
(农业经济改革)

Exercise 3 : New Changes in the Countryside
(农村的新变化)

Exercise 4 : An Interview with a Peasant
(与一位农民的谈话)

Exercise 5 : American Agriculture (美国农业)

Key to the Exercises (译文)

Comments on the Exercises (练习讲评)

Unit Seven : Education 教育

Exercise 1 : Briefing on a University (大学简介)

Exercise 2 : Correspondence Education in China
(中国的函授教育)

Exercise 3 : Shanghai Conservatory of Music
(上海音乐学院)

Exercise 4 : Higher Education in the United States
(美国高等教育)

Key to the Exercises (译文)

Comments on the Exercises (练习讲评)

Unit Eight : Sightseeing in China 中国游览

Exercise 1 : Xi ' an (西安)

Exercise 2 : Tourist Attractions on the West Lake
(西湖风景)

Exercise 3 : Guilin (桂林)

Exercise 4 : Pavilions in China (中国亭式建筑)

Key to the Exercises (译文)

Comments on the Exercises (练习讲评)

Unit Nine : Sightseeing in Beijing 北京游览

Exercise 1 : The Forbidden City (紫禁城)

Exercise 2 : The Great Wall (长城)

Exercise 3 : The Ming Tombs (十三陵)

Exercise 4 : The Summer Palace (颐和园)

Exercise 5 : Other Tourist Attractions in Beijing
(北京风景)

Key to the Exercises (译文)

Comments on the Exercises (练习讲评)

Unit Ten : Chinese Cuisine 中国烹饪

Useful Words and Expressions in Talking about Chinese
Cuisine (中国烹饪实用词汇和表达法)

Exercise 1 : Chinese Eating Habits (中国饮食习惯)

Exercise 2 : Home - Style Cooking (家庭烹调)

Exercise 3 : Famous Chinese Dishes (中国名菜)

Exercise 4 : Beijing Roast Duck (北京烤鸭)

Key to the Exercises (译文)

Comments on the Exercises (练习讲评)

Unit Eleven : Chinese Theater 中国戏剧艺术

Exercise1 : HistoryoftheChineseTheatre

(中国戏剧的历史)

Exercise2 : BeijingOpera (京剧)

Exercise3 : ChineseDramaand Film (话剧和电影)

KeytotheExercises (译文)

CommentsOntheExercises (练习讲评)

Unit Twelve : Music & Painting 音乐和绘画

Exercise1 : Chinese FolkMusic (中国民乐)

Exercise2 : ChineseTraditionalPainting (国画)

KeytotheExercises (译文)

CommentsOn theExercises (练习讲评)

Unit Thirteen : Sports 体育

Exercise1 : World Universiade (世界大学生运动会)

Exercise2 : AnExampleofTrueOlympicSpirit

(真正奥林匹克精神的典范)

Exercise3 : Trackand Field (田径)

Exercise4 : ChineseWomen ' sVolleyballTeam

(中国女子排球队)

Exercise5 : Football (足球)

KeytotheExercises (译文)

CommentsOn theExercises (练习讲评)

Unit Fourteen : Speeches & Toasts 演讲和祝酒

Exercise1 : Banquet Toasts (宴会祝酒词)

Exercise2 : Banquet Toasts (宴会祝酒词)

Exercise3 : Conference Speeches (会议演讲)

Exercise4 : A Speech by Han Kehua at the China International Tourism Conference (韩克华在中国国际旅游会议上的讲话)

A Toast by President Nixon on His First Visit to China (尼克松总统首次访华时的祝酒词)

KeytotheExercises (译文)

CommentsOntheExercises (练习讲评)

Unit Fifteen : Popular Science 科普

Exercise1 : Telecommunications (电讯)

Exercise2 : Weather Forecasting (天气预报)

Exercise3 : Fertilizer (肥料)

KeytotheExercises (译文)

CommentsOntheExercises (练习讲评)

附 过程的三个阶段

口译和笔译的差别

口译记录

《英语导游口译手册》

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:www.tushu111.com